



TOKYO OFFICE  
ASK BLDG 3F 3-12-22,  
KAYABA-CHO, NIHONBASHI  
CHUOKU, TOKYO 103-0025

OSAKA OFFICE  
AWAJIMACHI-PARK NO.2 BLDG. 2F  
2-8-8, AWAJIMACHI, CHUOKU,  
OSAKA 541-0047

## LCL CONSOLIDATION SERVICE FOR BUSAN

\*SUBJECT TO CHANGE WITH OR WITHOUT NOTICE\*

### OSAKA/KOBE-BUSAN

VESSEL	VOY	ETD KOBE(水)(金)			CUT		ETA BUSAN(土)(月)
		9/21	-	9/21	OSA(月)(水)	KOB(月)(水)	
ARTUS	0038W	9/21	-	9/21	9/16	9/16	9/24
CARINA STAR	1135W	9/23	-	9/23	9/21	9/21	9/26
CARINA STAR	1136W	9/28	-	9/28	9/26	9/26	10/1
DS BLUE WAVE	0007N	9/30	-	9/30	9/28	9/28	10/3
DS BLUE WAVE	0008N	10/5	-	10/5	10/3	10/3	10/8
CARINA STAR	1138W	10/7	-	10/7	10/5	10/5	10/10
CARINA STAR	1139W	10/12	-	10/12	10/7	10/7	10/15
DS BLUE WAVE	0010N	10/14	-	10/14	10/12	10/12	10/17
DS BLUE WAVE	0011N	10/19	-	10/19	10/17	10/17	10/22
CARINA STAR	1141W	10/21	-	10/21	10/19	10/19	10/24
CARINA STAR	1142W	10/26	-	10/26	10/24	10/24	10/29
DS BLUE WAVE	0013N	10/28	-	10/28	10/26	10/26	10/31

輸出入LCL貨物のTrack & Trace、および輸入LCL貨物のFreight Availabilityが、WEBにリンクするだけで検索をいただけます！！  
[www.vls-global.com](http://www.vls-global.com)  
上記URLにて、Login画面左下の「Request a Login」を開き、登録をいただければとお使いいただけます。  
ご質問等ございましたらお問い合わせください。

### BOOKINGお問合せ先/

ヴァンガード・ロジスティクス・サーヴィセス日本(株)

TEL:06-6203-7558 FAX:06-6203-7565

フリーダイヤル:0120-89-2227

\*送り状には 個数・仕向け地・通関業者名を明記願います。  
\*BOOKINGの際、重量物、長尺物、及び条件付貨物(段積み不可など)に関しては、必ずお知らせください。お受けできない場合もございます。

### MOJI-BUSAN

VESSEL	VOY	ETD MOJI(土)			CUT	ETA BUSAN(日)
		9/17	-	9/17	MOJI(木)	
DONGJIN HOPE	1111B	9/17	-	9/17	9/15	9/18
DONGJIN HOPE	1114B	9/24	-	9/24	9/21	9/25
DONGJIN HOPE	1117B	10/1	-	10/1	9/29	10/2
DONGJIN HOPE	1120B	10/8	-	10/8	10/6	10/9
DONGJIN HOPE	1123B	10/15	-	10/15	10/13	10/16
DONGJIN HOPE	1126B	10/22	-	10/22	10/20	10/23
DONGJIN HOPE	1129B	10/29	-	10/29	10/27	10/30

\*斜字体はCUT日が通常より早くなります

\*1) VSL: DS BLUE WAVE/0007Nより搬入先が変更になりますのでご注意ください。

### CFS搬入先

大阪	新洋海運榊南港1-7埠頭上屋 大阪市住之江区南港東5-3-38(受付) TEL:06-6612-1301 FAX:06-6612-1300 NACCS CODE:4ID72
神戸	神戸港島港運共同組合(KKK) 神戸市中央区港島3丁目無番地 TEL:078-303-0061 FAX:078-303-0068 NACCS CODE:3FW28
*1) 大阪 (DS BLUE WAVE/0007N以降)	住友倉庫南港KF-1 (国際フェリー上屋) 大阪市住之江区南港北1丁目 TEL:06-6612-3701 FAX:06-6612-4771 NACCS CODE:4IDG1
*1) 神戸 (DS BLUE WAVE/0007N以降)	住友倉庫 P.I. L-6倉庫 神戸市中央区港島7-14 TEL:078-302-0601 FAX:078-302-8749 NACCS CODE:3FDF1
門司	東海運株式会社 北九州市門司区太刀浦海岸61番 TEL:093-332-1102 FAX:093-332-0866 NACCS CODE:6CW33